

BBC借學生掩護記者訪朝

倫敦政經學院震怒 促撤紀錄片被拒



國際聚焦

【本報訊】綜合路透社、英國廣播公司、星期日郵報、星期日立報14日報道：倫敦政治經濟學院（LSE）13日要求英國廣播公司（BBC）撤回原定於周一播放、有關朝鮮的新聞特寫節目《廣角鏡》（Panorama）。事緣該學院不滿BBC卧底記者斯威尼假扮該院博士生，隨同該院學生會到朝鮮，然後伺機採訪。校方指BBC此舉將學生置於險境，一旦記者身份被朝鮮識穿，後果不堪設想。

BBC著名記者斯威尼3月尾參加了LSE一個學生會Grimshaw Club組織的赴朝活動，斯威尼的妻子（在LSE教書），以及BBC另一記者也隨團出發。該校指1980年畢業於該校的斯威尼儘管目前和該校沒有聯繫，斯威尼申請朝鮮簽證時自稱是歷史學哲學博士。

該校指學生們得悉「一名記者」會隨他們同行，但並不清楚BBC的目的是要利用今次訪問，為該廣播機構時事節目《廣角鏡》拍攝一套紀錄片。LSE表示，朝鮮的各個方面都是多個學術科目的正統研究題目，但BBC如今可能嚴重破壞了該校的聲譽，不利未來對朝鮮及其他國家的訪問。該校校長卡爾霍恩在社交網站Twitter寫道：「這不是一次官方的LSE旅程。它是由非學生及BBC組織，利用學生會招攬一些學生，然後另有所圖。」卡爾霍恩還寫道：「BBC的故事一方面令本校學生身陷險境，但似乎找不到新資料，只是展示了朝鮮想遊客看到的東西罷了。」

LSE表示，雖然學院完全支持新聞調查視公眾利益為先的原則，也讚揚記者在危險的地方工作，「但我們不能縱容以學院之名、借學生來包庇這種行動」。LSE學生會秘書長彼得斯一戴對天空新聞台說，學生們很晚才得知BBC的意圖，其中一名女生更指自己登上了前往朝鮮的飛機時才得知。

BBC堅稱學生知潛在風險

LSE指其董事會主席曾要求BBC抽起將於15日播放的該集紀錄片，但遭到該廣播機構的總裁霍爾拒絕。儘管如此，霍爾「對於BBC員工利用了學校的名義及名聲作為欺騙手段向學院致歉」。

BBC亦為自己辯護，在官方網站中寫道：「學生們全都獲明確警告，在記者作為團員的情況下前往朝鮮，有潛在風險。這包括被拘捕及扣留的風險，還有他們未來不獲准再到朝鮮的風險。」

斯威尼也在Twitter寫道：「我們對倫敦政治經濟學院所發表的一份聲明有異議。我們確實在拍攝《朝鮮揭秘》。朝鮮的代理機構很不高興。（但）倫敦政治經濟學院的學生們起程前已經知道和理解有什麼風險。（而且）他們也同意了。」

斯威尼稱朝鮮最令人恐懼

斯威尼1980年畢業於英國倫敦政治經濟學院，獲政治學理學士學位。他因戰爭報道和揭發侵犯人權行為方面的出色表現成名。斯威尼為自己能夠潛入禁止記者進入的國家感到驕傲。2002年，他報道有關穆加貝統治下津巴布韋亂黨的新聞，而且為了同反對派領袖會面，不惜躲在車尾箱中到達目的地。

《廣角鏡》的網站說，斯威尼在「地球上控制最嚴格的國家裡」度過了8天。它說：「從朝鮮首都平壤前往更遠處的鄉間，還有與韓國邊界接壤的非軍事區，斯威尼見證了文字所不能表達的荒涼景觀、一個3代人都被洗腦的民族，和一個樂於展示邁向大決戰形象的政權。」

斯威尼在採訪筆記中寫道：「我曾採訪過齊奧塞斯庫統治的羅馬尼亞、薩達姆統治的伊拉克、卡扎菲統治的利比亞、穆加貝統治的津巴布韋，還有阿亞圖拉們統治的伊朗。但在朝鮮以秘密身份過了8天之後，我相信這個政權才是最令人恐懼的暴政。」

「這個政權瘋狂、拙劣和愚蠢，而且這些特色是同一時間出現的。但它的吸引力正在褪色，這甚至令它更危險。如果朝鮮的真面目——極度貧困以及被一個可笑的流氓王朝領導着——慢慢被人民知道，那就是金正恩拿核作武力恫嚇的最好解釋了。」



▲《廣角鏡》記者斯威尼在板門店與一名朝鮮軍官合影 《星期日郵報》

克里訪日 承諾保護盟友

【本報訊】據路透社東京14日消息：美國國務卿克里14日在日本東京表示，美國將保護它的亞洲盟友，防備朝鮮所做出的任何挑釁行為，但強調華盛頓希望以和平的解決方案，應對區內正在加劇的緊張氣氛。

克里在東京與日本外相岸田文雄會談後在記者會上說：「我認為，傳媒和其他方面大量聚焦和注意戰爭，實屬可惜。其實我們應該談的是和平的可能性。而我認為這些可能性是存在的。」



▲美國國務卿克里和日本外務大臣岸田文雄14日在東京會面 法新社

在的。」

日本是克里今次亞洲之行的最後一站。他希望此行能凝聚對遏止朝鮮核計劃的支持，並安撫美國的盟友。克里說，美國將「做需要做的事」，以保衛其盟友日本和韓國，但他也說：「我們的選擇是談判。我們的選擇是走向談判桌，設法為這區帶來和平。」

克里也尋求澄清他13日在北京發表的評論。有人認為該番評論暗示他可能提出，如果中國說服了朝鮮放棄其核計劃，近期在亞洲增強的導彈防禦部署就會被解除。五角大樓近期宣布，計劃在西太平洋部署兩艘「宙斯盾」導彈驅逐艦，並在關島部署一套「末段高空區域防禦」導彈防禦系統。

克里說：「美國總統之所以部署一些額外的導彈防禦力量，正正是因為朝鮮的威脅使然。但目前並沒有有關這方面的協議和討論。」

岸田在同一個記者會上說，日、美這兩個盟友都希望平壤放棄核野心。岸田說：「我們同意，朝鮮應該不要再有具挑釁性的言行，顯示出它正採取具體行動邁向無核化。不管怎麼樣，我們都不能准許朝鮮擁有核武。」

【本報訊】據韓聯社14日報道：朝鮮領導人金正恩自本月1日出席朝鮮最高人民會議之後，截至14日的兩周時間裡，幾乎沒有在公開場合露面。韓國媒體分析指朝鮮目前正在考慮今後的去向。

朝鮮最高領導人在兩周時間裡未現身公開場合並不罕見，去年7月和10月也有過類似的情況。但金正恩今年來尤其是3月以來積極參加公開活動，他突然在人們的視線中暫時「消失」引來各種傳聞，有人傳朝鮮內部出現了軍事政變，還有人傳核心人物張成澤被監禁等。

韓國正在關注朝鮮在金日成誕辰的15日（太陽節）前後有何動靜。有觀點推測，金正恩利用金日成的光環效應進行統治，2月16日在金正日誕辰之時，他參拜了安置遺體的錦繡山太陽宮，所以15日金正恩自然會再次前往錦繡山太陽宮進行參拜。

精通朝鮮情況的消息人士表示，金正恩展開積極的公開活動後突然又不公開露面，這也是一種心理戰，由此來引起國際社會的關注，讓對方感到焦慮和好奇。

一位朝鮮專家表示，韓國政府提議對話，美國也強調了對話，所以朝鮮得到了轉變態度的藉口，也就是說朝鮮可以對內宣傳，韓美兩國屈服於朝鮮的施壓重返對話。他認為朝鮮不能不理要求緩和緊張局勢的中國，朝鮮若堅持強硬的態度，這會給其體制的持久性帶來負面影響。

但也有人認為朝鮮不會輕易改變。首爾大學統一和平研究院方面表示，朝鮮還沒有充分獲得可以改變態度的理由，今後還將繼續保持緊張局勢。

朝駁斥韓對話提議

【本報訊】據韓聯社14日報道：朝鮮當局14日批評韓國提議朝韓對話的行為厚顏無恥。

朝鮮發言人表示，目前「鶴鷹」戰爭演習仍在進行，南韓以朝鮮的軍事對應措施為藉口，正變本加厲進行侵朝挑釁活動。韓國方面在提議對話時還針對朝鮮稱「挑釁」、「棄核」、「惡性循環」等，表明其並未放棄敵對意識和對峙用心，這種情況下的對話沒有意義。

發言人強調，對峙和對話不能並存，如果韓國當局真心有意對話，就必須從根本上放棄對峙姿態。今後對話是否進行，完全取決於韓國當局的態度。

對此，韓國統一部有關負責人14日表示，朝鮮發言人的級別並不高，且他發表的並不是聲明，而是以回答記者提問的形式闡明了立場。依「能否舉行對話取決於韓方態度」等內容來看，在現階段並不能斷定朝鮮事實上拒絕韓方的對話提議。



圖片新聞

朝鮮印象



《星期日郵報》披露了一系列朝鮮內部照片。第一張顯示農民在鄉郊的一條小溪裡勞作；第二張顯示孩子們在貧窮的開城玩耍；第三張顯示平壤居民走在街上，旁邊有電車經過。 《星期日郵報》

日越下月海洋磋商聯手制華

【本報訊】據共同社14日報道：日本政府相關人士13日透露，日本和越南兩國政府已達成協議，5月將在河內舉行以海洋安全為主要議題的首次雙邊磋商。

日本媒體稱，因釣魚島問題與中國對立的安倍政府，將在南海與中國存在主權爭議的越南定位為「共享利害關係的戰略夥伴」。日方希望通過海洋磋商，進一步加強日越關係，加大對中國的制約。

日本有關方面還在協調意見，計劃向越南提供巡邏船。有消息稱，日本積極向東南亞國家和印度推銷

海陸救難飛行艇US-2，並與這些國家展開聯合演習。

日方將由外務省和防衛省的官員出席磋商。預計兩國政府將通過磋商，在「不允許肆意開展海洋活動，基於法治確保海洋安全」方針上統一步調。由於無法否認發生不測事態的可能性，雙方還將就危機管理方式交換意見。

今年是日越兩國建交40周年。1月，安倍政府成立後第一個外訪地就選擇了越南，與越南總理阮晉勇就加強關係達成了一致。

日擬向土耳其阿聯酋售核電

【本報訊】據日本共同社14日報道：日本計劃與土耳其、阿拉伯聯合酋長國簽訂核能協定，使日本能夠向兩國出口核電。日本首相安倍晉三在5月上旬的長假期間將出訪土耳其和阿聯酋，分別舉行簽字儀式。

安倍政府把基建出口作為日本經濟發展戰略的支柱之一。簽字後，協定生效還需得到國會批准。日本政府計劃在秋天召開的臨時國會上提交要求批准的議案。福島核事故發生後，日本國內對核電出口持謹慎態度的意見根深蒂固，預計部分在野黨將

表示反對。

關於土耳其的核電建設，日本和土耳其兩國政府大致達成協議，將由三菱重工和法國阿海珐的合資企業接到訂單。通過簽署核能協定，日本將具備接受核電訂單的條件。兩國政府去年3月就簽署協定基本達成了一致。

阿聯酋的首個核電建設項目，雖然日本等企業聯盟相互爭奪訂單，但2009年已被韓國企業聯盟拿下。日本政府認為，日企也將提供技術合作，有必要簽署協定。

誠聘國際新聞編輯

本報誠聘國際新聞編輯一名，應聘者需具大學本科以上學歷，有較強的翻譯外國通訊社電訊稿能力，熟悉電腦操作，可晚間工作。薪資從優，有意者請將個人履歷用電子郵件發送至：ltse@takungpao.com.hk，請註明「應聘國際新聞編輯」。合則約見。

（申請人所提供的資料將予保密及只作招聘有關職位用途）

委國大選 定「後查韋斯」走向



新聞透視

【本報訊】綜合法新社、中新社14日報道：委內瑞拉大選投票於當地時間14日早6時（香港時間18時）開始，近1900萬登記選民在已故總統查韋斯逝世40天後將選舉出該國新總統，正式開啓「後查韋斯時代」。

兩位熱門候選人分別是查韋斯指定繼續強硬社會主義路線的馬杜羅，及誓言推動有助企業改革的年輕挑戰者卡普里萊斯。

大選前最後民調顯示，馬杜羅支持率領先卡普里萊斯約10個百分點。但民調也顯示，約有15%「仍持觀望態度」的選民，可能左右大選最終結果。

輿論指，無論誰勝選，新任總統都將面臨「後查韋斯時代」對內實行經濟改革、抑制通脹、整頓社會治安、對外調整與拉美各國及美國關係等重任，而反對派與親查韋斯派的鬥爭在大選結束後料將持續一段時間。

委內瑞拉選舉委員會公報稱，委全國13638個投票點內設置超過3.9萬台投票機。大選投票將通過電子設備完成，選民將通過指紋、身份證雙重驗證，進行匿名投票。另有來自南美洲國家

聯盟、南方共同市場等組織的約150名國際觀察員監督選舉。

投票預計當天下午6時結束，如果屆時還有選民排隊等待投票，則將延長投票時間。初步計票結果最快將於投票站關閉後3小時內出爐。本次大選勝選者將於4月19日宣誓就職。

委軍方稱，選舉當日「史無前例」地在全國各地部署逾14萬名警力，防止混亂及暴力事件發生。委內瑞拉選從9日起關閉同哥倫比亞、巴西及圭亞那邊境，於選舉結束次日解禁。

委政府曾於12日通過國家電視台宣布，抓獲兩名冒充委內瑞拉軍方官員的外國人，懷疑其謀劃在投票日製造混亂。但反對派指，政府意圖通過此類消息轉移選民注意力。

作為石油輸出國家組織一員的委內瑞拉，是世界石油儲量最大的國家，而查韋斯慷慨提供拉丁美洲左翼政權如古巴和玻利維亞的經濟援助也深受矚目。查韋斯於2013年3月5日因癌症病逝。



▲委內瑞拉人14日在首都加拉加斯排隊投票選舉總統 路透社